

А. Соединительная связь (vztah slučovací): (Петя любит играть) *на скрипке и на*

Она выражается или бессоюзно, или с помощью следующих союзов:

и (a): Туристы посетили Москву, Санкт-Петербург **и** Тулу (Moskvu, Petrohrad a Tulu).

и... и (i): Я знаю **и** Москву, **и** Санкт-Петербург. (Moskvu i Petrohrad)

как..., так и (jak..., tak): Я знаю **как** Москву, **так и** Санкт-Петербург (jak Moskvu, tak Petrohrad)

ни..., ни (всегда двойное) (ani): Я не читал **ни** книг, **ни** журналов. (knihy ani časopisy)

да (разговорное) (a): Кругом снег **да** снег. (všude jen sníh a sníh // všude samý sníh)

Б. Противительная связь (vztah odporovací): (Петя любит играть) *не на скрипке, а на рояле.*

Эта связь выражается при помощи следующих союзов:

а (ale, nýbrž), а не (a ne) – выражается противопоставление: Я тебе позвоню *не сегодня, а завтра.* – Меня угнетает *бездействие, а не болезнь.*

но, однако (ale, avšak) – выражается оттенок ограничения или уступки: Он работает *быстро, но небрежно.* – У нас (хоть // хотя и) *небольшая, но уютная квартира.* – Его проект был *заманчивой, но (однако) трудно осуществимый.*

(но) зато (/ale/ zato) – выражается оттенок возмещения (kompensace): Он работает *медленно, зато добросовестно.* – Экскурсия была *утомительная, но зато интересная.*

если не..., то (ne-li..., tedy // pak) – имеет значение условно-сопоставительное: Туман в Лондоне был *если не каждый день, то через день непременно.* – Ужин был *если не отличный, то обильный.*

В. Градационная связь (vztah stupňovací): (Петя любит играть) *не только на скрипке, но и на рояле.*

Она выражается следующими союзами:

не только..., но и // но также (nejen..., ale /nýbrž/ i): Я читал этот роман *не только в переводе, но и в оригинале.* – Мы побывали *не только в Москве, но также в Перми.*